

**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa  
**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten  
**Band:** 110 (2003)  
**Heft:** 4  
  
**Artikel:** ITMA 2003 : es bleibt spannend  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-678610>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 31.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## ITMA 2003 – Es bleibt spannend

Die Gerüchteküche brodelte schon lange und anlässlich der SWISSMEM-Presskonferenz in Zürich am 16./17. Juni 2003 war es dann endlich soweit. Rieter und Saurer, zwei Bedeutende in der Textilmaschinenlandschaft der Welt, sagten offiziell ihre Teilnahme an der ITMA 2003 in Birmingham ab. Saurer begründete den Rückzug von der Messe unter anderem wie folgt:

### Verschiebung abgelehnt

«In Gesprächen mit vielen unserer Kunden ist eine grosse Unsicherheit durchgedrungen, und viele haben uns informiert, dass sie nicht an der ITMA teilnehmen werden. Die Meinung, welche Auswirkungen durch SARS in Zukunft zu erwarten sind, gehen verständlicherweise stark auseinander, gilt es doch, sehr unterschiedliche Aspekte gegeneinander abzuwägen. Auch haben wir bei den veranstaltenden Verbänden beantragt, die Messe zu verschieben, wie dies andernorts auch geschehen ist, was aber leider abgelehnt wurde.»

### Direkter Kundenkontakt vor Ort

Ein Vertreter des NEC Birmingham, der ebenfalls auf der oben erwähnten Pressekonferenz anwesend war, musste erst vom SWISSMEM aufgefordert werden, diese Entscheidung zu kommentieren. Seine nicht gerade übermässig grosse Kompetenz zeigte sich in der Äusserung: «Wir haben 1'300 Anmeldungen von Ausstellern auf der ITMA 2003 – nun sind es halt zwei weniger.» Nur wenig später versuchte die Messegesellschaft per E-Mail die Welttextilgemeinschaft mit der Botschaft zu beruhigen – wir haben SARS im Griff. Aber die Tatsache kann nicht wegdiskutiert werden – eine Halle bleibt leer.

Rieter und Saurer wollen sich zunehmend mehr auf den direkten, lokalen Kundenkontakt konzentrieren, eine Strategie, bei der die finanziellen Mittel vielleicht zielgerichteter eingesetzt werden können.

### Dominoeffekt?

Obwohl beide Firmen die Bedeutung der ITMA für ihre Unternehmen betont haben und nicht von einem möglichen Dominoeffekt sprechen wollen, sind die Auswirkungen auf diese Nachricht momentan noch nicht abzusehen. Die

Lieferanten für Spinnereizubehör werden sicherlich einen äusserst schweren Stand haben. Aber es bleiben doch einige Fragen: Ist das vielleicht wirklich die letzte ITMA im bisherigen Stil? Ist Europa angesichts der Erfolge der ITMA Asia noch der Platz für eine ITMA? Sicherlich darf man sich auch Fragen, ob die Geldgier von Messeveranstaltern und Hotels nicht auch Vor-schub für solche Entscheidungen leistet.

### ITMA-Vorschau

Trotzdem - in dieser «mittex»-Ausgabe (und im September-Heft) zeigen wir Innovationen, die auf der ITMA zu sehen sind und andere, die nicht zu sehen sind.



NEC-Ausstellungszentrum in Birmingham – bleiben die Hallen so leer?

### Unser Titelbild:

#### Rieter – your systems supplier

Unter diesem Motto bietet das Unternehmen die folgenden Bereiche:  
 Rieter Textile Systems  
 Spun Yarn Systems  
 Filament Yarn Technology  
 Rieter Perfojet  
 Rieter Automatic, Pelletizing Machinery

Rieter Textile Systems  
 CH-8406 Winterthur  
 Telefon 052/208 71 71  
 Telefax 052/208 83 20  
 Internet [www.rieter.com](http://www.rieter.com)  
 E-Mail: [rieter\\_sales.rieter.com](mailto:rieter_sales.rieter.com)

**RIETER**

## Aus dem Inhalt

### Aktuell

ITMA 2003 – Es bleibt spannend ..... 3

### Faserstoffe

Die weltweite Faserproduktion ..... 4

### Textilprüfung

20 Jahre TESTEX ..... 10

Strukturelle Unterschiede bei

Ring- und Rotorgarnen ..... 13

### Firmen, die nicht an der ITMA ausstellen

Rieter Spun Yarn Systems ..... 15

Saurer-Gruppe ..... 17

### ITMA-Vorschau

Uster Technologies ..... 21

Benninger ..... 22

Sultex ..... 22

Grob Horgen AG ..... 24

### Firmennachrichten

Einweihung des neuen

SpinCenters bei Rieter ..... 25

### SVT-Forum

Protokoll der 29. GV in Wil ..... 26

Impressum ..... 27

Bezugsquellennachweis ..... 28